

Rev 233

# HERALDO TOLEDANO

AÑO XX

Domingo 4 de Enero de 1931.

NUM. 4.159

Consultorio Clínica operatoria. ——— RAYOS X

## DR. GARCÍA CAPPÀ

CUESTA DE LOS PASCUALES, 8—TOLEDO—TELEFONO 210

CONSULTA de enfermedades de la vista, garganta, nariz y oídos, cirugía general a cargo del **DR. GARCIA CAPPÀ**, del Hospital de la Princesa y de la Policlínica del Dr. Cervera.

Martes y Viernes, de once a una y de tres a cinco.

Para enfermos en tratamiento, todos los días, de doce a una, a cargo de los practicantes.

EN MADRID todos los días restantes de dos a cuatro; Santa Maria, 6, principal.

## CAFÉ-BAR TOLEDO

Café exprés y Chocolates.  
Gran surtido en fiambres  
y mariscos.

ZOCODOVER, 45

ZOCODOVER, 46

Paseo de la Rosa, 24, teléf. 43.

**DÍAZ**

**CASA**

Comercio, 39, teléfono 360.

**TOLEDO**

## EBANISTERIA

Muebles de todos estilos

Solidez, economía y gusto encontrará haciendo sus encargos

en

Feria, 17  TOLEDO

Grandes Almacenes al detall

de

Tejidos, Pañería, Confecciones y sedas de todas clases

Primera casa en Muebles y Camas doradas y niqueladas. Muebles de junco y médula.

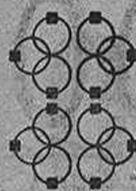
**CASA HUERTAS**

Comercio, 50

TOLEDO

Teléfono 340

# BAR ORIENTAL



Cafés, licores y aperitivos. =  
= Especialidad en vermouth  
=: 3. CALLE NUEVA, 3 :=

## CLÍNICA DENTAL HERMANOS GOZALVO

Dentista de la  
Academia de  
Infantería y  
del Colegio de  
Huérfanos.

Calle de las Armas, núm. 4--Toledo  
(junto a la Posada de Santa Clara)

CONSULTA:

Martes, Jueves, Sábados y Domingos, de 10 a 1 y de 3 a 7

Consulta en Madrid: Calle Marqués de Valdeiglesias (antes Torres), núm. 1. Edificio  
de Gran Peña, esquina a la Gran Vía

## Venta del Circo Romano

JUNTO AL CAMPO ESCOLAR

DEL COCINERO PATROCINIO SÁNCHEZ

Esmerado servicio por cubiertos y a la carta.

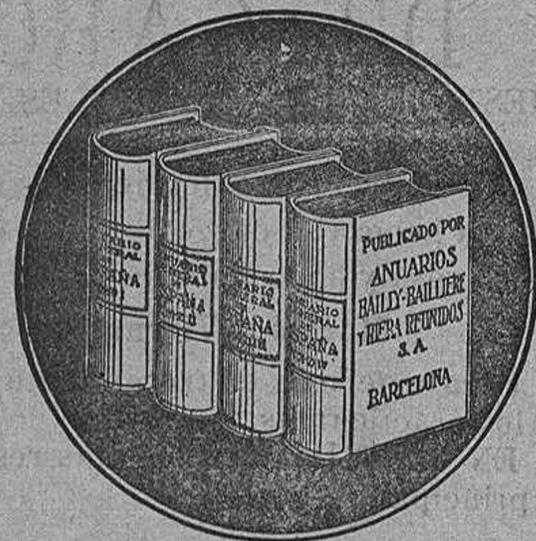
Pepitos especiales. | | | | Patata inglesa.

Especialidad en Perdices, Pollos y Paellas.

| | | Vinos de las mejores marcas. | | |

Se sirven bodas y banquetes. :- Comedores independientes.

TELÉFONO 74 | | | | | TOLEDO



EL

## ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA

(Bailly-Baillière — Riera)

en su nueva edición ha sido aumentado a

**4 TOMOS**

(sólidamente encuadrados con  
unas 8,500 páginas en junto)

MÁS DE TRES MILLONES DE DATOS  
54 MAPAS EN COLORES  
DE LAS PROVINCIAS Y POSESIONES DE ESPAÑA

Esta obra contiene los datos del Comercio,  
Industria y Profesiones de España y Posesiones  
y una extensa Sección Extranjera con datos  
de todos los países del Globo

Precio de un ejemplar completo:  
**80 Ptas.** franco de portes en toda España

ANUNCIAR EN EL ANUARIO  
ES DAR CON LA EFICACIA DE LA  
PUBLICIDAD

Anuarios Bailly-Baillière y Riera Reunidos, S. A.  
Enrique Granados, 86 y 88 - BARCELONA

## Alberto Vicente

Carpintero de la Escuela de Gimnasia.

### TALLERES MECANICOS

Junto al nuevo edificio de la Escuela  
Normal de Maestras.

Se hace toda clase de obra de  
carpintería de armar y de taller.

ESPECIALIDAD EN GIMNASIOS

DISPONIBLE

# HERALDO TOLEDANO

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
CUESTA DEL ÁGUILA, 15, TELÉF. 19

Domingo 4 Enero de 1931

AÑO XX  
NÚM. 4.159

## AL COMENZAR EL AÑO

Comienza el año. ¿Con qué signo? No somos supersticiosos. No creemos ni en el milagro ni en la fatalidad. El mal o el bien depende de nosotros mismos. Nuestro bienestar y nuestra felicidad, la felicidad relativa de que el hombre puede gozar en la vida, ha de ser consecuencia de nuestro propio esfuerzo. El trabajo es la base de todo: de la comodidad, del placer, de la alegría, de la cultura, de todo. El hombre que no es activo, que no trabaja, que no piensa, que no estudia, es un desdichado. Le vemos reír, cantar, bailar, alegre; pero todo en él es artificial, trágico y casi siempre estúpido. Merece compasión.

Es frecuente que le pregunten a uno: ¿Qué espera usted del año que empieza? Las repuestas suelen ser siempre pueriles. ¿Qué va uno a esperar del año? Nada. La esperanza ha de ponerse en la capacidad y en el esfuerzo que uno mismo desarrolle. Y lo mismo que a los hombres les ocurre a las colectividades. Estas viven del esfuerzo colectivo que los individuos que las forman desarrollan. Si se pregunta, uno a uno, a todos los españoles: ¿Quiere usted ser libre?, la repuesta será: Sí. ¿Quién no va a querer ser libre?, La libertad es una parte, la parte esencial de la felicidad del hombre. No hay quien no sienta la ilusión de ser libre. Preguntadle a este mismo hombre cómo quiere ser libre; qué relación tiene su libertad con la de su prójimo; qué sacrificios está

dispuesto a hacer para alcanzar la libertad, y la repuesta ya no será tan categórica.

La libertad no puede ser un privilegio de nadie; tiene que ser un derecho de todos. Querer ser libre a cuenta del sacrificio del prójimo, es una brutal injusticia. Esta es la libertad burguesa, que consiente a unos pocos adueñarse de todo, sometiendo a los demás a su tiranía y explotación. En este sentido, la libertad ha dejado de ser un derecho para convertirse en una brutal arbitrariedad. A la palabra libertad hay que darle un sentido de relación armónica entre todos los hombres. A iguales deberes, iguales derechos. Ya oímos la estúpida objeción. La igualdad es imposible. ¿Cómo los tontos van a igualarse con los inteligentes? ¿Cómo los pequeños van a ser iguales que los mayores? ¿Qué grande es la estupidez humana! ¿Quién habló de esa igualdad? Lo que la Naturaleza hizo desigual nadie lo puede corregir. En esa desigualdad, en esa heterogeneidad de los elementos naturales, en la diversidad de tipos, de colores, de plantas, de objetos, está la fuente inagotable de recursos de que dispone la Humanidad para emplear adecuadamente todas las actividades y energías útiles de que dispone para crear la riqueza espiritual y material para establecer un régimen de igualdad en los deberes a cumplir y en los derechos a gozar. ¿Qué es necesario hacer para lograrlo? Destruir la falsa educación que se le ha dado al individuo. Educarlo, no para la especulación y el egoísmo individual, sino para servir con su esfuerzo a la colectividad, convencido de que así se sirve

a sí mismo. En vez de fraccionar y hasta dispersar las unidades, actuando unas contra otras, asociémoslas en una acción común y el resultado del esfuerzo desarrollado será mucho más eficaz.

El sentimiento democrático y liberal del país ha sufrido en estos últimos momentos una honda sacudida. El deseo de vivir en un régimen de normalidad jurídica en el que todos los elementos estén supeditados al cumplimiento de la ley, está cada vez más despierto. Pero hay que trabajar mucho para que este sentimiento se convierta en un estado de conciencia firme. Las ideas, mientras son simplemente sentimientos instintivos, deseos, no arraigan ni rinden utilidad. Hay que transformarlas merced al esfuerzo en el estudio y en el ejercicio de los derechos de ciudadanía en convicciones firmes y arraigadas. Sólo así tienen valor y eficacia.

No esperéis vuestra dicha del milagro, de la concesión graciosa, ni culpéis de vuestra mala suerte al signo fatal. Lo uno y lo otro depende de la capacidad y de la actividad de los hombres.

MANUEL CORDERO

Codillos y puntas de jamón  
**CASA DÍAZ**  
(Precios reducidos)

«LA SUIZA»

Bollería, Lechería  
y Pan de Viena

LUIS MUÑOZ  
ARMAS, 9 (ZOCODOVER)

Ensaimadas, bollos suizos,  
bollos imperiales.

Leche de vacas en el Establecimiento y a domicilio.

Probad los cafés REY WAMBA

## Los últimos momentos del 1930

—Hijo mío..... Tú naces al mismo tiempo que me muero yo. ¡Pero si vieras que lástima te tengo!

El 1931.—¡Gue! ¡Gue! ¡Gue!

—Empecé mi vida con la caída de la dictadura. Claro, tú no sabes lo que es eso, y más vale que no llegues a saberlo nunca. Pues, como te digo, nos echamos de encima aquel ominoso régimen, que Dios confunda. Y hasta llegamos a escribir sin censura. Pero, chico, al poco tiempo el lápiz rojo volvía a coquetear con nosotros. Te dejo como me dejaron a mí. Desnudito y en medio de la calle.

El 1931.—¡Gue! ¡Gue! ¡Gue!

—Parece que te van a conceder unas elecciones con todo el aparato que su argumento requiera. Pero guárdate de las sirenas parlamentarias, hijo mío, que a lo mejor, contra todas las protestas imaginables, no se reúnen las Cortes más que para aprobar los presupuestos. De todos modos asistirás, si asistes, a un espectáculo desconocido para mí y mis antecesores desde algunos años a esta parte. Los historiadores dicen que unas elecciones son un medio de exteriorizar la voluntad popular. Siento morir sólo por no disfrutar de él.

El 1931.—¡Gue! ¡Gue! ¡Gue!

—Una cosa te pido principalmente. Que respetes mis odios, consignados en el testamento.

El 1931.—¡Gue! ¡Gue! ¡Gue!

—No leas más que periódicos liberales. Los demás te aburrirán. Si tienes creencias vas a misa y quedas tan guapamente con el cielo. Además, la Prensa que no sea liberal puede ya equipararse a las hojitas dominicales de las iglesias. Está con el orden que empalaga. Pero mucho menos te recomiendo la lectura de los periódicos independientes. Sobre no decir nada, piensan por cuenta de los peores. Con esto y con que tengas cuidado con los artículos de Mauuel Bueno, al mismo tiempo que te reconcilias con «Azorín», con que no esperes de D. Jacinto Benavente más que

Codillos y Puntas de jamón

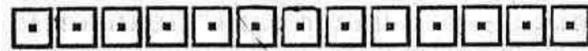
**CASA DÍAZ**

(Precios reducidos)

muy excelente literatura, desconfes de todas las muchachas que llevan en el bolso el retrato de Chevalier, no te entusiasmes mucho con Uzcudun, y cuides de que los constructores de casas no peguen los ladrillos con sindeticón, cumplirás con mis últimos deseos. A ver, hijo mío..... Rompe a hablar..... Haz una prueba.....

(De *El Liberal*, de Madrid.)

Quien no conoce el  
Café LOS NIÑOS  
no conoce el mejor café.



**A DEFENDERSE TOCAN,  
SEÑORES**

Se ha constituido la Asociación Patronal del Arte de Imprimir afecta a la provincia de Toledo.

Nos parece bien la determinación de los patronos impresores, aunque un poco tarde; pero nunca es tarde si el acierto y la intención son buenas.

Ahora bien, aparte los problemas propios de su clase, a nuestro juicio se impone rápidamente la creación de un comité de defensa de la industria tipográfica provincial, compuesto por patronos y obreros, ya que a ambos interesa formar el cuadro contra el Comité arbitrario, pues de la persecución planeada contra las provincias saldrán tan mal parados los obreros como los patronos.

Si se aminora el trabajo en favor de Madrid, los obreros serán los primeros que sentirán los efectos y no podrán fiar en la teoría de que donde va el trabajo van los brazos que lo han de realizar, porque ya les dirán en Madrid que son primero los de allí que los forasteros.

Por eso entendemos que no hay que dormirse en los laureles, que la cruzada está en marcha, la aspiración de los patronos y obreros de Madrid, de hace muchos años, está a punto de tener efectividad: de incapacitar a las poblaciones y pueblos limítrofes para poder ellos monopolizar el trabajo.

Este comité mixto que nosotros proponemos debe tener misión específica y vida limitada.

Primero. Llegar a una inteli-

gencia satisfactoria, donde no la haya, entre patronos y obreros de la localidad.

Segundo: Organizar un movimiento de reacción contra el Comité arbitrario y recabar desembarazarse de la tutela de Madrid y que el Comité abarque la región en idéntica manera que está organizado el régimen de retiro obrero, es decir, Castilla la Nueva—por ejemplo—menos Madrid, y en caso que no se pueda conseguir esto, que si se conseguiría puestos todos de acuerdo, pedir la revisión de esos Comités para volverlos a constituir con elementos cuánimes y que tengan el concepto de la justicia y la representación de la mayoría.

Tercero: Recabar el concurso de todos los industriales y obreros de las provincias de segundo y tercer orden para solicitar del Gobierno la derogación de la real orden de unificación de tarifas con carácter general porque esto es otra monstruosidad; en Torrijos va a ganar igual jornal un obrero que en Madrid y va a tener el industrial un platinero aunque no tenga platina, un corrector aunque no haya que corregir, un maquinista y sus marcadores aunque no haya máquina, y paqueteros o linotipistas aunque no haya linotipias ni paquetes que hacer.

Porque, señores, esa es la táctica real que se prepara para triturar a los industriales pequeños, para que engorden los grandes, y eso se pretende en colaboración con los obreros del celeberrimo comité, esos que dicen que hay que apoderarse de los medios de producción para matar al intermediario, al parásito, que vive a nuestra costa sin trabajar, esos que luchan por la emancipación del proletario vienen a las provincias a perseguir a los pequeños en beneficio de los poderosos, a arrebatar los medios de producción a los que los adquirieron a fuerza de sacrificios para entregárselos a la burguesía.

Esa es, en síntesis, la táctica solapada que persiguen los compo-

Cafés tostados al día: Puerto Rico, Caracolillo y Moka — —

**REGUILÓN**

Cuatro Calles, 11 y Santo Tomé, 4

Probad los cafés **REY WAMBA**

nentes de los comités arbitrarios interlocales de Artes gráficas y contra la que hay que reaccionar.

Y por último, puestos al habla todos los industriales del ramo suscribir una protesta contra la existencia de la Cámara del libro que constituye otro gravamen indignante, sin beneficio para los que le sostenemos, sin beneficio para las provincias; todos a contribuir para sostener principados en Madrid, para sostener gente ociosa en la Corte.

Hay que reaccionar, señores, porque si nos estamos de brazos cruzados nos van a dejar sin camisa. Y ya no hay quien soporte tanto y tanto.

## Cemento «Asland»

4,85 pesetas saco.



Pega, pero escucha.....

## Apelación a la conciencia.

Nosotros, los malquistos por los Gobiernos burgueses, los odiados por el alto clero y por el bajo, hacemos patente al resto de ciudadanos que constituyen el 95 por 100 de la nación, que nuestras aspiraciones, objeto de la animadversión que nos profesan, son las siguientes:

- 1.<sup>a</sup> La soberanía del pueblo sin mediatizaciones de ninguna clase.
- 2.<sup>a</sup> El disfrute efectivo de los derechos civiles, políticos y mixtos, garantizando la pureza del sufragio con la reforma electoral, igualando en derechos a uno y otro sexo, siendo gratuitas la justicia y la enseñanza en todos sus grados, etcétera, etc.
- 3.<sup>a</sup> La jornada máxima de ocho horas y el salario mínimo e igual para cada sexo, humanizando convenientemente el trabajo de mujeres y niños y haciendo cumplir estrictamente las leyes sociales insertas en los Códigos europeos más progresivos.

Codillos y puntas de jamón  
**CASA DÍAZ**  
(Precios reducidos)

# Nicolás Peñalver

De la Beneficencia municipal por oposición.

Medicina general  
y Garganta, Nariz y Oídos.

Consulta: de 2 a 4.

Jardines, 5 TOLEDO Teléfono 407

4.<sup>a</sup> Nacionalización del Banco de España, abolición de los impuestos indirectos y su gravamen progresivo sobre las rentas, tributo de las fincas por lo que puedan producir, libre cambio y nacionalización de las principales industrias.

5.<sup>a</sup> Municipalización de servicios, creación de Casas del Pueblo, Casas para ancianos e inválidos, ídem de Maternidad para hijos de obreras durante el trabajo, albergue y alimentos a obreros transeuntes, elección de alcalde por los concejales, autonomía integral político-administrativa, etcétera, etc.

6.<sup>a</sup> Respecto al campo, la expropiación de la propiedad privada, excepto la de los pequeños propietarios que por sí mismos labran sus tierras. Y mientras se llegue a esto, hacer que el Estado ponga el máximo interés en este fundamental problema de modo que cese el inicuo trato del campesino actual y se haga rendir el máximo a la tierra improductiva o medio improductiva.

Este es, sin matizar, nuestro programa.

Como principio de año, invitamos a la reflexión a cuantos quieran prestar su apoyo para elevar a España en el concierto de los países civilizados. Pedid nuestro programa y meditadlo. Después, ya tendréis derecho a combatirlo. Mientras lo ignoráis, no.

(De El Socialista).

A través de la vida rural.

## El problema ferroviario en España.

No es una simple enumeración de ideas las que venimos exponiendo sobre el personal ferroviario y el problema de los ferrocarriles en España, sino una serie de escenas vividas, que no pueden dejar de evocar en el espíritu de quien las vivió un recuerdo intenso, profundo, imborrable, que no se olvidará jamás.

En el anterior artículo manifestamos—con claridad—en la forma que funcionan los jefes y factores de la Compañía de M. Z. y A. Consideremos a este personal como elemento principal dentro del servicio del movimiento, y que de ellos depende toda la acción del numeroso e importante personal ferroviario que tienen a sus órdenes. Expusimos lo que cobran y lo que perciben; señalamos los beneficios que les otorga la Compañía, pero olvidamos otros, tales como los días de licencia y de descanso, pero el más importante son sus enfermedades periódicas, para cuando les conviene, y que sólo dependen de una baja que por escrito extiende el médico de la sección, con la cual

## Venta del Circo Romano.

CASA DE PATRO

Especialidad: Perdices estofadas  
4,50 ptas. una.

Teléfono 75. — Toledo.

Probad los cafés REY WAMBA

quedan a cubierto de toda responsabilidad.

Por todas estas circunstancias, este personal está siempre al lado de los intereses de la Compañía, despreciando su propio interés como ferroviarios y abandona por completo los intereses del público en general.

Ahora pasemos a describir el funcionamiento del servicio de tracción, al cual pertenecen maquinistas, fogoneros y el personal invertido en los depósitos de máquinas. Este servicio depende de una organización más aparente que real, porque así conviene a los intereses de la Compañía.

El cuadro de maquinistas y fogoneros está siempre incompleto, y se atiende por autorizaciones. Es decir, un fogonero autorizado puede hacer el servicio de maquinista, así como un carbonero de depósito autorizado puede hacer el servicio de un fogonero. Mientras tanto, la Compañía se economiza las diferencias de sueldos de este personal ferroviario. ¡Y como son tantos!

Todo lo tolera y lo consiente este personal, porque no ha sabido construir un sindicato ferroviario.

El sueldo que disfruta este personal es indefinido, aunque suficiente, porque cobran como sueldo y por el concepto de economías una cantidad mensual respetable.

No con el detenimiento neoesario, pero con verdadero interés, vamos a ocuparnos del personal ferroviario del servicio de vías y obras, de cuyo personal depende la seguridad del tráfico y la vida de los viajeros.

Este personal tiene a su cargo la conservación y la vigilancia de las vías y, sin embargo, es el personal peor considerado, menos retribuido, más desatendido y despreciado. Hasta el público no le guarda las consideraciones que merece.

Trabaja en el campo, vive en el campo, vigila en el campo. Es el paria, el siervo, el esclavo ferroviario. Su suerte depende de unos jefes cuyas atribuciones son parecidas a la de los señores feudales.

Codillos y puntas de jamón

**CASA DÍAZ**

(Precios reducidos)

## Viuda e Hijos de Rosalío de la Cruz

Hojalatero, Vidriero y Plomero

Calle de Alfileritos, 2.—Toledo

Los precios más económicos y los mejores trabajos en el ramo de Hojalatería, los encontrarán en esta Casa.

Se arreglan faroles de coches y automóviles

Este personal es el que en justicia merece el aumento de sueldo.

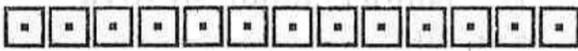
Pero el aumento del sueldo en los ferroviarios no tiene importancia; antes tienen que poner su atención en las actuaciones sociales, de las que únicamente pueden derivar soluciones de problemas fundamentales, que hoy están pendientes de las fuerzas obreras sindicadas, y la fuerza ferroviaria es de las más importantes para actuar con eficacia en la solución de estos problemas nacionales.

Después quién sabe; pero tal vez el personal ferroviario no se preocupe de su sueldo y sí de nacionalizar este importante servicio.

Ni España ni los ferroviarios necesitan para nada a las compañías explotadoras de ferrocarriles.

ANTONIO SÁNCHEZ.

Almonacid, enero 1931.



## Mi compañero de viaje y yo.

Yo, lector, estaba algo impaciente. Me revolví en mi asiento, bajo la clara y penetrante mirada británica de mi compañero de viaje. Ya faltaría poco para llegar, y a más, me sabía objeto de la observación de mi vecino. Algo de la sensación del conejo de las Indias en el laboratorio. Seguramente estudiaba en mí la sabida impaciencia meridional.

Al fin alcanzamos el puente; atropellé al inglés para lanzarme a la ventanilla. Me prometía un espectáculo regocijante. Me asomé sonriendo ya, francamente, propicio a la carcajada. Esperé unos momentos, alegres los ojos.... Pero no ocurrió nada, absolutamente nada. Pasaron unos segundos, y el puente internacional comenzó a quedarse atrás. La frontera estaba pasada.

Nos encontramos ya en España. Así, fácilmente, tan sencillamente, habíamos efectuado un cambio enorme, que variaba completamente muchas, muchas cosas. Mi sonrisa fué atenuándose, desapareció, sustituyéndola un gesto tristemente decepcionado. Miré de reojo a mi compañero, que me continuaba observando. Me vi por ello obligado a acentuar mi gesto; además fruncí el ceño cuanto pude, y desmayadamente ocupé de nuevo mi sitio, fronterizo al suyo, lanzando un suspiro. No me comprendió. Sacó de un bolsillo una madejita amarillenta, de la que arrancó algunas hebras, y, sin ofrecerme, llenó su pipa. La conocida pipa inglesa de viaje.

Me creí en el deber de explicarle mis maniobras, y comencé así:

—He sufrido, señor, una de las mayores decepciones de mi vida. ¿Me comprende usted?

—¡Aaaaah!... ¡Oooooh!... afirmó gangosamente, alisándose el pelo de un amarillo aménico.

Más animado proseguí: —Ha oído uno hablar tanto y referir tan curiosas anécdotas ocurridas en ese sitio.... Y con ademán vago, indiqué el puente ya desaparecido. —Me prometía un espectáculo divertido, señor. Imagínese una extraña lluvia de sombreros.... bolsos.... paraguas.... calzado...., cayendo sobre el río. Acaso también unos calzoncillos o algún chico pequeño. Más tranquilo aclaré: —Cuentan que, para no pagar aduanas, la gente sustituye los objetos viejos por los recién comprados, arrojando aquéllos por las ventanillas.

Hice una pausa, que mi nuevo amigo aprovechó para asentir con la cabeza.

—Y no ha caído nada sobre las aguas, absolutamente nada, proseguí. ¡Qué informalidad! ¡Ni siquiera un colilla, señor! Y se lamentaba el río de este olvido, créame. Le he oído claramente refunfuñar como a un viejo. Se comprende. Póngase en su caso. Es un desprecio grande el que se le hace. El tiene su leyenda construida a la que no se debe faltar. ¿Usted habrá visto

Sin igual

Café LOS NIÑOS

Tueste diario.

Probad los cafés REY WAMBA

mi ademán? Dudé un momento, si lanzarme yo en desagravio; pero desistí en seguida. El río, seguramente, no hubiese comprendido mi bello gesto. ¡No está bien esto, no! Es una falta de respeto. Las autoridades deberían ocuparse de ello. Retribuir a alguien que se encargase de regalarle alguna cosita sin valor. Algo inservible. El mismo material viejo de nuestros ferrocarriles. ¡Ya sería bastante! Suspiré nuevamente.

—Y no lo comprenden, señor, no quieren comprenderlo, me lamenté. ¡Destruyen así tantos ideales! Tanta nota pintoresca, que es precisamente lo que buscan ustedes, los turistas. Cada país debería mantener su tipismo escrupulosamente. Crear Centros e informaciones y subvencionar Agentes, perfectamente documentados, peritos, ¿Va usted a España, claro!

—¡Yes!, afirmó mascando la negra boquilla de su pipa.

—No verá usted nada, señor. No existimos—añadí tristemente—. Todo bella mentira que debemos a las películas americanas.... ¡Si no fuera por ellas!... No verá usted nada de la pintoresca España que se imagina. El Gobierno debería intervenir rápida y eficazmente. Aún no es tarde para salvarnos, creando en cada Ayuntamiento, una guardarropa especial para cada punto. Trajes de chulos, de manolas, de chisperos, de bandidos, de toreros, de frailes, de inquisidores; chistera, capas, gorras, flores y mantones de papel. Tizonas, trabucos, navajas grandes con letreos que digan: Viva mi señor papá. O aquello otro de:

Si esta víbora te pica  
no hay remedio en la botica.

Crear serenatas, bailes típicos en posadas castizas, coloquios enamorados en rejas con claveles. Las mujeres de mejores muslos, estarían obligadas a llevar la navaja en la liga. En fin, cuanto dicen que es lo nuestro. Tampoco faltaría en algunas poblaciones el fantasma blanco con cabeza de botijo y una vela

Codillos y Puntas de jamón  
**CASA DIAZ**  
(Precios reducidos)

CHOCOLATES «ELGORRIAGA»

*Si no lo ha probado, hágalo; es el mejor. Venta exclusiva en Toledo*

**REGUILÓN**

Cuatro Calles, 11 y Santo Tomé, 4

dentro; ni la casa de duendes, con sus gemidos y ruidos de cadenas. En las localidades ricas, en conventos, las monjas tendrían señaladas horas distintas para sus rezos nocturnos.... ¡Imagínese! A las doce en punto, una espada resonaría sobre el piso desigual.... una puerta rechinaría con misterio en la noche callada, una sombra blanca cruzaría tras las altas celosías.... Algún gato negro amaestrado, al que alimentarían entre todos los vecinos, trazaría diabólicas volteretas en el alto campanario, y en una enervada sonaría el choque de los aceros. ¡No más hambres ni penas! Habría trabajo para todos y con arreglo a cada gusto, a cada edad. Hasta las inservibles viejas podrían, algún sábado que otro, simular un aquelarre modestito. Se pegarían los extranjeros por venir. Se nos llenaría esto. Habría colas para entrar. Sería un filón de riqueza inagotable, y se iría perfeccionando el negocio ampliando. Como en algunas revistas de éxito, cada cierto tiempo se anunciarían nuevos cuadros; hasta podría contratarse para los sitios poéticos una luna que alumbrara todas las noches.... ¡Pero no lo entienden, señor, no lo entienden! ¡No lo ven, o no quieren verlo! ¡Una cosa tan sencilla, tan fácil, tan productiva!... ¡Y con los vinos que tenemos en España, bien administrados!... ¿Usted habrá oído hablar de Toledo? ¿Usted visitará Toledo, seguramente?

—Soy de allí—me contestó en un español más claro que el mío— aunque vivo en Madrid. Y me le terminó en zeta castiza.

Cuando recuperé el habla, le tartamudeé.

—Yo le creía inglés.

—Regreso de Londres, donde he estado dos meses.

¿Dos meses nada más?, le pregunté asombrado, creyendo entender mal.

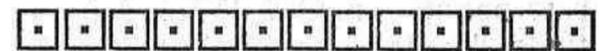
—Sí; nada más. Pero me han transformado en seguida. Es una gran nación. Lo más difícil de conseguir fué el color del pelo y de los ojos. Me han garantizado no perderán con el uso. Seguidamente limpió la pipa; la guardó en el mismo bolsillo de la madejita, y del contrario extrajo una cajetilla de cincuenta. Me brindó un cigarro, encendimos, y comenzó hablar.

Pero no te escribo lo que me dijo. No lo creerías, lector.

MIGUEL-JOSÉ.

**Cemento «Asland»**

4,85 pesetas saco.



**Sociedad Unión Musical**

**Baile familiar en Garcilaso.**

Esta cada día más importante Sociedad Cultural ha celebrado el jueves último una espléndida fiesta en el salón de Garcilaso.

Desde las tres de la tarde a las nueve de la noche estuvo el amplio local abarrotado de mujeres bonitas y distinguidos jóvenes y personalidades diversas, que acudieron a la invitación que se les hiciera oportunamente.

La banda ejecutó preciosas composiciones de concierto.

Entre los asistentes distinguidos vimos al socio honorario de la misma maestro Cebrián, el cual se mostró gratamente sorprendido por los progresos que había experimentado la banda en tan poco tiempo, por lo cual felicitó entusiastamente al nuevo director Sr. Serrano.

Resultó una fiesta muy simpática y agradable.

\* \* \*

Y ya que de música hablamos, conviene advertir que dado el incremento que va tomando la cul-

Es indiscutible, el

Café LOS NIÑOS

no tiene rival.

Probad los cafés REY WAMBA

tura musical en Toledo y la preponderancia de las sociedades musicales, cabe pensar en bandas brillantes, pero al margen del Municipio; a este organismo hay que dejarle por imposible y no pensar ya en él para nada, nada más que para cobrarle decorosamente el trabajo y seguir la labor en el terreno planteado, en el terreno particular.

A levantar a las bandas y a sus directores que pueden ser dos glorias toledanas como Camarero, Guerrero y Cebrián, pero con la ayuda popular. A los del Ayuntamiento dejarles tocando el violón y elevando los impuestos para monumentos grandiosos.

Y elevando las tarifas de puestos públicos en el martes, para matar este pequeño medio de ingreso que tiene Toledo semanalmente.

## Cemento «Asland»

4,85 pesetas saco.

## SANGRÍAS SUELTAS

¡Bien hecho!

La Comisión Permanente de nuestro Municipio ha costado de su peculio particular una cena extraordinaria a los asiduos comensales del llamado Comedor de Caridad.

Las cosas en su lugar. ¡Bien hecho!

## Tejidos de Novedad

MONTES Belén, 6 y 8.

¡¡¡Mejor hecho!!!

Mucho mejor hecho está el resultado financiero de nuestro Ayuntamiento a fin de año.

A pesar del enorme déficit con que se

## Venta del Circo Romano

CASA DE PATRO

BANQUETES Y BODAS

Teléfono 75. — Toledo.

## Consulta de partos y enfermedades de la matriz

a cargo de

**Don Santiago Relanzón**

Médico jefe de la Maternidad

y de

**Don Arturo Relanzón**

ex interno de la Clínica de Obstetricia de San Carlos, de Madrid.

Consulta todos los días laborables de 3 a 5.

CONSULTORIO recientemente instalado en la calle de

**NUÑEZ DE ARCE, NUM. 17—Teléfono 365—TOLEDO**

encontró el actual alcalde al hacerse cargo de la presidencia comunal, ha satisfecho todos los créditos pendientes durante el año, ha invertido muchas pesetas en jornales de Pascuas y aún quedarán en arcas bastantes pesetas.

Y eso que la Hacienda no ha ingresado treinta o cuarenta mil pesetas que tiene recaudadas para el Ayuntamiento.

Se puede decir, sin hipérbole, ¡¡¡Mejor hecho!!!

También ha estado bien hecho que se rieguen algunas calles en estos días de lluvias.

Demostrándose así que teníamos fundamento para decir que los riegos no son precisamente en épocas de calor.

Sino en épocas sanitarias, que son todos los días del año.

Aún hay alguien en el Ayuntamiento que discurre con la cabeza.

Exija siempre

Café LOS NIÑOS

No hemos impugnado el presupuesto, como habíamos anunciado, en atención al alcalde, pues de hacerlo le hubiéramos creado seria dificultad que realmente no se merece.

Pero conste que el impuesto sobre los pescados es ilícito, sobre todo su cuantía, y era asunto ganado si hubiéramos reclamado.

Pero se hubiera retrasado la vigencia del presupuesto y se hubiera producido

un desnivel entre los ingresos y gastos muy difícil de enjugar.

Y que conste también que desistimos de nuestro propósito en honor al alcalde.

## Camas Turcas

MONTES Belén, 6 y 8.

¿Se han fijado ustedes en la efervescencia adquirida en Toledo por los espectáculos?

¡Es locura! ¡Tres cines en Toledo!

Y varietés, y cante flamenco, y acordeones argentinos, y....

¡La biblia, señores!

No dirán ahora los toledanos que no están divertidos.

Se habla de un regalo de Pascuas consistente en una cesta de huevos que se ha recibido en Madrid.

Realmente estamos ante el momento de los necios y ante él nos atenemos al siguiente pensamiento de Séneca:

«Cuando el sabio nos ofende, su arrepentimiento sincero debe satisfacernos; si el que nos ofende es un necio, se es más necio que él vengando la ofensa.»

Codillos y puntas de jamón

**CASA DÍAZ**

(Precios reducidos)

Probad los cafés **REY WAMBA**

No es rectificación de conducta, señores.

Es que no leemos el Bonete, y por tanto, no podemos formar juicio de sus jugosos escritos; y para qué mentarle, si casi ya no le conocemos.

Veremos lo que el presente año dan de sí los españoles y después hablaremos del Bonete y de muchas cosas.

Ahora no hay posibilidad de elegir temas interesantes.

Seguimos la publicación por no perder el contacto con el público, pero de mala gana.

## La Casa de las Medias MONTES Belén, 3.

Hemos recibido de un pueblo nota de la nueva Junta directiva, nombrada por la Sociedad Obrera, para su publicación; pero como no dice qué pueblo es, aplazamos hasta otro número su inserción y rogamos a los interesados que nos acaben de informar para la próxima semana.

Seguimos llamando a la puerta de los morosos. Nos referimos a los suscriptores de fuera de Toledo, porque a los de Toledo les tenemos al alcance de la mano.

Y hoy les llamamos la atención en *Sangrías*, a ver si así se enteran de que hay que pagar.

Y si este procedimiento no da resultado, tendremos que apelar a la publicidad de nombres y señas de los deudores.

Señores, que nos cuesta a nosotros 15 céntimos cada número y los 2 céntimos del sellito 17, y lo damos en menos de 15.

A ver qué pasa con el negociazo que estamos haciendo.

¡Para hacerle diario!

¿Sabe el Ayuntamiento las cantidades

Antes de hacer sus compras,  
visiten las Casas

**REGUILÓN**  
Cuatro Calles, 11 y Santo Tomé, 4

*Garbanzos legítimos de Castilla*

## REGUILÓN

Cuatro Calles, 11, y Santo Tomé, 4

que le corresponden de los terrenos vendidos por la Asociación de Ganaderos?

¿Se ha consignado este ingreso en el presupuesto vigente?

Porque han de saber los señores ediles, que el 25 por 100 del importe de las ventas de terrenos sobrantes de cañadas y descansaderos es del Ayuntamiento.

## Perfumería de las mejores marcas

MONTES Belén, 3.

Hay quien dice que esas cantidades se las va reservando la Asociación de Ganaderos para reintegrarse del valor del Campo Escolar; pero el argumento nos parece deprimente puesto que al Ayuntamiento le consideramos mayor de edad y con solvencia necesaria para administrarse por sí sus intereses y nadie puede retener cantidades del Ayuntamiento sin previo acuerdo de éste y sin el trámite correspondiente.

¿Dónde está el acuerdo de comprar el Campo Escolar?

¿Dónde está asimismo el acuerdo de pagarle?

Si no hay consignación en presupuesto, no se puede comprar, y si no está consignado el ingreso de tales cantidades, no se puede disponer de ese dinero.

La Asociación de Ganaderos no tiene más misión que satisfacer las pesetas al Ayuntamiento y anunciar la venta de sus terrenos.

Porque lo que resulta hoy es que el Campo Escolar es del Ayuntamiento, porque lo viene usufructuando sin reclamación de nadie hace muchos años, y esa propiedad, de existir, ha prescrito; pero además, es del Ayuntamiento por el dinero que se ha reservado la Asociación de Ganaderos.

Y en cambio, legalmente no es del Ayuntamiento.

En tal caso será de la Comisión de Mo-

numentos, que es la que allí hace y DESHACE.

Nosotros deseamos el pleno dominio del Ayuntamiento en aquel parque para presentar un escrito pidiendo que cada mochuelo a su olivo y que cada uno en su casa, y que los destrozos hechos por la Comisión los repare ella.

Por motivos de urbanidad y de higiene debe el Ayuntamiento deslindar bien los campos del Corralillo, que bien merece el calificativo de inmundo corral.

El pueblo pagó muchas pesetas por las casas de aquella demolida barriada para facilitar los terrenos a la Academia de Infantería; pero como aquella necesidad desapareció, deben esos terrenos volver al Ayuntamiento, puesto que son suyos en el momento que no se cumplen en el menester para que fueron cedidos.

Y urbanizar aquello un poco por decoro de la ciudad típica, un paseo como el del Carmen estaría allí magnífico.

Hace, señores municipales.

¿Qué resultó de la sesión secreta del municipio?

¿Se lleva a la trena a Virgilio o no se lleva?

Se van haciendo los pasteles de Toledo tan famosos como el mazapán y los albarricoques.

Pensamos ir coleccionando este año las iniciativas de cada uno de los municipales.

A este efecto solicitamos de tan respetables como laboriosos señores que nos manden una o varias cuartillas, en las que den cuenta al público de sus proyectos e iniciativas para el año que empieza y que han de constituir la génesis de su labor.

Esperamos este favor de su amabilidad.

Desde luego, ya sabemos que lo de las

Codillos y puntas de jamón  
**CASA DÍAZ**  
(Precios reducidos)

Probad los cafés REY WAMBAA

responsabilidades pertenece al año 1930, aunque tenga su repercusión en el 1931.....

A pesar del bollante balance económico de nuestro Municipio en fin de año, los obreros aplicados que van a la Escuela de Artes a hacerse hombres útiles a la Patria, se verán privados de los premios y pensiones que ha suprimido el Ayuntamiento en los presupuestos.

## Se vende

un mostrador de mármol.  
Martín-Gamero, 22, Toledo.

Para erigir un monumento al Corazón de Jesús ha votado el Ayuntamiento 5.000 pesetas.

La Diputación de Madrid ha regalado unos milloneros a unos frailes.

De lo que vale un manicomio se les va a dar once millones y medio.

La voz del socialista Ovejero fué ahogada por los demás administradores.

Se hace imposible la vida; el desenfreno de impuestos y gravámenes sobre la precaria situación que padecemos es tal, que no hay medio de vivir honradamente aunque se trabaje mucho.

Otro día que estemos más despacio charlaremos de esto un poco.

Hoy no parece propicio, tan a raíz del espectáculo de orgía y diversión del pueblo en las noches y días de Pascuas, sobre todo en la última del año.

Parece como si en España no ocurriera nada.

La única preocupación es vestirse de mamarrachos y hacer ruidos con latas viejas.

Ya parece que da señales de vida la Junta de Obstáculos.

Codillos y puntas de jamón  
**CASA DÍAZ**  
(Precios reducidos)

## Arrendamiento de SALÓN

Se arrienda el Salón de la planta baja de la casa de Santo Tomé, núm. 23, para celebrar REUNIONES, JUNTAS, BAILES, etc.

Consultar con

**D. FELIPE ALDARAVÍ**

JUAN LABRADOR, 13, 2.º, derecha.

LUJOSAMENTE DECORADO E ILUMINADO  
— — — PRECIOS MUY REDUCIDOS — — —

Quesos || Natas || Mantecas

## REGUILÓN

Cuatro Calles, 11 y Santo Tomé, 4

Felicitemos a los miembros del obstaculizador organismo.

Para qué ha querido más el Bonete que la desesperada resolución de la hija de nuestro compañero y correligionario el laboriosísimo obrero Florencio Arellano,

Eche usted detalles caprichosos para interesar a la gente.

*¡Así se escribe la historia!*

Dicen que se rompen las bombillas de luz contiguas a las puertas de entrada.

¿Quién serán los que rompen las bombillas?

¿Quiénes los que inspiran la hazaña?

¿Cuáles serán las intenciones y los planes?

¿Los podremos descubrir y publicarlos para que Toledo se entere?

Mucho ojo, Sr. Muro, que tiran con cantos que pudieran ser balas.

Y si los tiros van contra Ud., no hay que dormirse en los laureles.

A ver si podemos descubrir a los tiradores y a los que mandan tirar.

Nuestro querido camarada Ovejero es apostrofado en la Diputación de Madrid por los diputados, porque se opuso a que se entregaran once millones y medio de pesetas a unos frailes a cambio del Manicomio de Ciempozuelos, por el cual pidieron hace unos meses ellos mismos cuatro millones.

**El Café LOS NIÑOS**  
se tuesta diariamente en Toledo,

Cristo de la Luz, 33

**Rafael Jiménez.**

TOLEDO

IMP. DE A. MEDINA (SUC. DE J. PELÁEZ)

Lucio, 8 y 10, teléfono 32.

Probad los cafés **REY WAMBA**

# Restaurant "ROYALTY,"

BARRIO REY, 1 TELÉFONO 50 TOLEDO

Almuerzos compuestos de entremeses, cuatro platos, pan, vino y postres: 5 PESETAS — Helado diario variado. Té completo, 1,50.

— SE SIRVEN BANQUETES, BODAS Y BAUTIZOS —

## CASA JESÚS ECHEVARRÍA

COMERCIO, 38 TOLEDO

PAÑUELOS PARA LA MANO, PARA SEÑORA, CABALLERO Y NIÑOS :- PRECIOS BARATÍSIMOS

PAÑUELOS DE SEDA PARA BOLSILLO

CORBATAS, CUELLOS Y PUÑOS :- MEDIAS, CALCETINES, CAMISETAS, CAMISAS DE PUNTO PARA SEÑORA

PRECIOS DE FABRICA

PRECIO FIJO



## Banco de Ahorro y Construcción

Sociedad Cooperativa de Crédito.

Sometida a la Inspección directa y permanente del Estado, según R. O. de 5-8-1926.

Juan Bravo, 81 (edificio de su propiedad) MADRID

Capital suscrito 101.034.000 ptas.

Número de socios hasta el día de la fecha, 83.310

Construye casas y compra fincas rústicas a sus asociados, con sólo aportar el 25 por 100 de su valor. Treinta años de plazo para amortizar el capital prestado, estando los asociados durante ese tiempo exentos de toda clase de contribuciones e impuestos (R. D. 2-11-1928). Cuentas individuales al 6 por 100

FINCAS rústicas entregadas, 148

CASAS construídas, 324

Valor de las primeras, 906.053,74 pesetas.

Valor de las segundas, 6.442.431,64 »

Barriada de San Servando del BANCO de A. y C

Se alquilan casas con agua y luz, a 20, 25 y 35 pesetas mensuales. Facilidades para su adquisición. — Para informaros, acudid al

Delegado Provincial

D. Mariano Fuentes Cascajares, Sierpe, 1.—Toledo



## González Byass

Los Vinos más predilectos.

El Coñac más preferido.



## Antonio Nisa

Plata, 26, teléfono 97.

Café y Chocolates de varias marcas.

Arroz Bomba y Calasparra.

Garbanzos finos desde 1,20.

## Pensión MARAVILLA

TOLEDO Restaurant. TELÉF. 201

Pensión completa 8 y 10 ptas.—Almuerzo 4 ptas.—Comida 5 ptas.

Se sirven Bodas, Bautizos y Banquetes.

Instalación moderna. = Cocina española.

= Servicio por cubierto y a la carta. =

BARRIO REY, 7 Y 9 (situado a diez pasos de la plaza Zocodover).

## Gran Tintorería al vapor de

# FÉLIX PASCUAL

ESPECIALIDAD EN EL TEÑIDO A COLORES

LUTOS PERMANENTES Y GARANTIZADOS EN DOCE HORAS

LAVADOS AL SECO

No confundirse: FERIA, 15 (junto a la Catedral)-TOLEDO

# GUTIÉRREZ

TOLEDO

... ::- FABRICA DE RASILLA Y LADRILLO HUECO ... ::-  
LADRILLO ITALIANO ::- FROGA ::- BALDOSA ::- TEJAS

FABRICA: Paseo de la Rosa, teléfono 557.—OFICINA: Alfileritos, 6, teléfono 730

TODO ESTE MATERIAL SE ELABORA POR PROCEDIMIENTOS MODERNOS  
HACIÉNDOSE SU COCIÓN EN HORNO HOFFMANN, DE FUEGO CONTINUO

## HOTEL IMPERIAL

Calefacción central en todas las habitaciones.

ESPLENDIDO COMEDOR

INTERPRETES Y COCHE A TODOS LOS TRENES

Carlos V, 7 (antes Cuesta del Alcázar).

Teléfono 8.—TOLEDO

## Cuchillería y Espadería Eduardo Escobar.

Se afilan y niquelan toda clase de herramientas domésticas e industriales, por los procedimientos técnicos que no perjudican al temple de las hojas.

NUEVA FERRETERÍA

de

### Vicente Moreno

BELEN, 10.—TOLEDO

Batería de cocina, Quincalla, Herramientas, Clavazón, etc.

## “EL PLATANAR AMBULANTE,”

FYFFES Plátano enorme, aromático y exquisito

FYFFES Campeón de Europa.

FYFFES Sólo en las buenas fruterías, hoteles, restaurantes y cabarets.

Venta exclusiva en Toledo:

FELIPE RAMOS

AVISOS:

PASCUALES, 4.



## CASTO ADEVA CALLEJO

GERENTE DE LA SUCURSAL EN TOLEDO

### De la Casa CARLOS COPPEL, S. A.

RELOJERIA Y JOYERIA CALLE NUEVA, 3 PRAL.

VENTAS A PLAZOS Y AL CONTADO

Exposición de Relojes de Comedor de todos los modelos y estilos.

# Almacenes **MONTES**

Mercería · Perfumería

BELEN, 3 = TOLEDO = TELÉF. 548

## TEJIDOS-MUEBLES

BELEN, 6-8

Somier «Victoria», patentado, de venta en Casa MONTES